



IL-KUMMISSJONI
EWROPEA

Brussell, 12.9.2014
COM(2014) 569 final

ANNEXES 1 to 2

ANNESSI

tar-

Rapport mill-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill

dwar l-applikazzjoni mill-Istati Membri tad-Direttiva 2000/30/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-6 ta' Ġunju 2000 dwar l-ispezzjoni teknika tal-ġenb tat-triq biex jiġi stabbilit jekk il-vetturi kummerċjali li jiċċirkulaw fil-Komunità humiex tajba għat-triq

ANNEX I: NUQQASIJIET IDENTIFIKATI GHAL KULL PUNT TA' SPEZZJONI

	Pċt	identifikazzjoni	Pċt	apparat tal-brejkijiet	Pċt	stering	Pċt	viżibilità	Pċt	apparat tad-dawl u sistema tal-elettriku	Pċt	fwies, roti, tajers, sospensjoni	Pċt	xażi u aċċessorji tax-xaży	Pċt	apparat lehor, li jinkludi t-takografu u r-regolatur tal-ispid eċċessiv	Pċt	emissjonijiet gassużi irritanti	Numru ta' nuqqasijiet
AT			22.2 %	5,629	5.1 %	1,287			17.7 %	4,493	25.3%	6,426	18.8%	4,768	2.1%	542	8.9%	2,262	25,407
BE	1.2 %	75	15.5 %	973	1.2 %	72	15.2 %	951	31.1 %	1,948	12.0%	752	19.8%	1,239	3.5%	217	0.5%	31	6,258
BG			33.8 %	3,482	2.1 %	215			4.1 %	421	39.6%	4,075	4.5%	459	8.3%	855	7.6%	780	10,287
CY			12.3 %	140	4.6 %	52			18.6 %	212	27.1%	310	18.1%	207	10.0%	114	9.4%	107	1,142
CZ	0.3 %	168	6.7 %	3,902	2.0 %	1,159	3.1 %	1,822	29.3 %	17,001	22.1%	12,834	28.7%	16,633	2.6%	1,492	5.1%	2,969	57,980
DE			15.5 %	22,283	1.9 %	2,702			41.5 %	59,605	22.8%	32,730	10.0%	14,405	4.0%	5,764	4.2%	5,985	143,474
DK	1.7 %	8	12.8 %	60	1.3 %	6	11.3 %	53	38.8 %	181	9.9%	46	18.8%	88	2.1%	10	3.2%	15	467
EE	1.3 %	26	1.9 %	37	1.5 %	29	13.4 %	266	21.8 %	433	19.8%	395	9.4%	188	17.6%	350	13.4%	266	1,990
EL			7.3 %	178	5.9 %	142			22.1 %	536	38.5%	934	5.3%	128	13.0%	315	7.9%	191	2,424
ES			7.4 %	185,098	3.5 %	87,216			50.8 %	1,278,883	24.4%	614,357	12.2%	305,812	1.8%	45,226			2,516,592
FI			28.3 %	3,295	4.9 %	572			34.1 %	3,972	10.4%	1,214	17.6%	2,047	2.9%	336	1.7%	197	11,633
FR											2.0%	13			98.0%	627			640
HU	0.6 %	91	15.9 %	2,469	0.7 %	113	2.7 %	412	20.3 %	3,142	36.7%	5,690	16.9%	2,622	1.9%	294	4.2%	654	15,487
IE	10.1 %	1,039	18.0 %	1,848	5.2 %	533	4.7 %	485	24.2 %	2,483	15.3%	1,569	8.6%	878	7.7%	793	6.0%	614	10,242
IT			27.2 %	1,274	4.8 %	226			22.3 %	1,044	33.2%	1,558	8.4%	393	1.2%	58	2.9%	134	4,687
LT	0.1 %	20	10.1 %	1,464	2.7 %	397	0.2 %	31	43.3 %	6,302	20.6%	3,003	2.4%	345	8.8%	1,287	11.7%	1,704	14,553
LU			22.3 %	119	3.7 %	20			9.9 %	53	46.8%	250	6.7%	36	5.8%	31	4.7%	25	534
LV																			
MT			5.7 %	249	13.8 %	608			41.8 %	1,837	18.2%	798	10.4%	458	0.3%	12	9.7%	428	4,390
NL	2.1 %	45	19.7 %	425	1.9 %	40	2.7 %	58	24.8 %	535	21.3%	461	16.8%	362	7.5%	163	3.3%	72	2,161
PL			13.2 %	7,016	3.4 %	1,819			24.6 %	13,067	32.4%	17,221	5.6%	2,976	6.9%	3,668	13.8%	7,331	53,098
PT			4.0 %	22	2.9 %	16			50.7 %	277	19.0%	104	13.2%	72	2.7%	15	7.3%	40	546
RO			3.9 %	410	0.9 %	89			50.2 %	5,230	33.2%	3,457	0.5%	55	4.7%	494	6.5%	679	10,414
SE	6.2 %	2,044	10.3 %	3,389	1.9 %	642	5.7 %	1,889	49.0 %	16,150	11.8%	3,885	8.8%	2,916	5.3%	1,760	0.9%	299	32,974
SI																			
SK			9.8 %	397	0.0 %	1			3.6 %	147	22.6%	913	0.4%	15	56.5%	2,286	7.1%	289	4,048
UK			47.3 %	52,912	3.8 %	4,277			9.9 %	11,080	32.5%	36,411	2.6%	2,950	0.1%	63	3.8%	4,199	111,892
Total:	0.1 %	3,516	9.8 %	297,071	3.4 %	102,233	0.2 %	5,967	47.0 %	1,429,032	24.6%	749,406	11.8%	360,052	2.2%	66,772	1.0%	29,271	3,043,320

ANNEX II: VETTURI SPEZZJONATI U R-RATA TAL-PROJBIZZJONI SKONT L-ISTAT MEMBRU

NOTA: Iċ-ċifri rrapportati hawn taht ma jikkunsidrawx il-fatt li l-ferroviji tat-triq u l-vetturi artikolati tqiesu separatament.

Pajjiż ta' oriġini	Pajjiżi li għamlu l-verifiki (numru ta' verifiki mwettqa; % ta' projbizzjoni)													
	AT		BE		BG		CY		CZ		DE		DK	
	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%
AD										0.0%				
AL	3	66.7%							3					
AR														
AT	14 019	41.7%	121	1.7%	1 174	1.4%			701	2.3%				0.0%
AZ	1	0.0%												
BA	169	59.2%							66	3.0%				
BE	61	47.5%	6 887	8.6%	155	5.2%			54	3.7%			3	33.3%
BG	761	60.4%	244	8.2%	404 750	2.5%			816	3.2%			6	33.3%
BL														
BR	1	0.0%												
BY	66	42.4%							255	2.4%				
CA														
CH	103	44.7%							13					
CS	338	62.4%								0.0%				
CY	21	52.4%	8	0.0%	1 438	0.0%	1 054	159.8%	9					0.0%
CZ	2 212	44.3%	534	5.1%	2 437	1.9%			73 191	3.5%				0.0%
DE	1 903	35.3%	1 608	2.6%	1 363	1.6%			2 917	1.6%	1 266 270	1.1%	11	18.2%
DK	31	41.9%	56	5.4%	113	0.0%			20				404	33.9%
EE	27	59.3%	43	4.7%	252	1.6%			165	1.2%			2	
EI														
EL	104	59.6%	19	15.8%	8 087	4.7%			81	1.2%				0.0%
ES	104	51.9%	689	6.5%	305	4.3%			299	1.0%			2	
FI	15	33.3%	18	5.6%	39	0.0%			14				2	

Pajjiż ta' oriġini	Pajjiżi li għamlu l-verifiki (numru ta' verifiki mwettqa; % ta' projbizzjoni)													
	AT		BE		BG		CY		CZ		DE		DK	
	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%
FR	34	44.1 %	1 278	5.0 %	289	0.0 %			38					0.0 %
GE	8	75.0 %												
HR	288	50.0 %							136	3.7 %				
HU	3 590	59.1 %	313	2.9 %	4 962	3.8 %			2 912	2.1 %				0.0 %
IE	35	48.6 %	60	6.7 %	20	0.0 %			22				2	50.0 %
IR	6	50.0 %												
IS										0.0 %				
IT	814	36.2 %	409	5.4 %	878	4.6 %			234					0.0 %
KG														
KZ														
LI	19	36.8 %												
LT	243	56.0 %	392	3.3 %	614	1.6 %			1 082	0.8 %			6	
LU	8	25.0 %	470	1.7 %	2	0.0 %			25				3	
LV	91	52.7 %	70	5.7 %	456	0.2 %			254	0.4 %			5	60.0 %
MC														
MD	51	68.6 %							15	0.0 %				
ME	13	84.6 %							3					
MK	75	56.0 %							134	3.0 %			1	
MT	6	50.0 %	3	0.0 %	1	0.0 %			3					0.0 %
NL	284	34.9 %	2 069	5.1 %	976	1.1 %			237	1.3 %			16	
NO	2	0.0 %							5					
Mhux tal-UE														
Stati Membri tal-UE oħrajn											623 308	2.9 %		
Stati Membri mhux tal-UE oħrajn			482	5.6 %							87 859	2.6 %		

Pajjiż ta' oriġini	Pajjiżi li għamlu l-verifiki (numru ta' verifiki mwettqa; % ta' projbizzjoni)													
	AT		BE		BG		CY		CZ		DE		DK	
	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%
PL	1 392	54.5 %	1 413	5.2 %	7 981	2.8 %			12 112	2.4 %			20	30.0 %
PT	68	58.8 %	342	9.4 %	494	1.2 %			177	0.6 %			2	50.0 %
RO	2 072	63.9 %	485	7.4 %	17 149	7.6 %			2 844	2.6 %			6	33.3 %
RS									585	1.7 %				
RU	47	55.3 %							249					
SE	22	22.7 %	28	3.6 %	93	0.0 %			48				2	50.0 %
SI	1 054	52.2 %	165	3.0 %	1 138	11.3 %			271	2.2 %				0.0 %
SK	1 656	53.5 %	404	3.2 %	2 074	6.4 %			8 403	2.5 %			6	
SM														
SV	1	100.0 %												
TJ														
TM														
TN	2	0.0 %												
TR	262	40.8 %							257	0.4 %				
UA	96	63.5 %							373	2.4 %			2	50.0 %
UK	42	59.5 %	189	8.5 %	103	0.0 %			18				5	
US	1	100.0 %												
UZ														
VA														
XK	5	60.0 %												
ZM	1	100.0 %												

Pajjiż ta' oriġini	Pajjiżi li għamlu l-verifiki (numru ta' verifiki mwettqa; % ta' projbizzjoni)													
	EE		EL		ES		FI		FR		HU		IE	
	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%
AD														
AL			247	5.3 %										
AR														
AT			137	4.4 %		0.0 %	4		2 207	17.9 %	3 008	0.6 %		0.0 %
AZ							4							
BA			5											
BE			25			0.0 %	20		57 393	18.0 %	39	0.0 %		0.0 %
BG			2 325	2.5 %		0.0 %	50		17 094	15.7 %	3 144	3.9 %		0.0 %
BL														
BR														
BY							47							
CA							4							
CH							3							
CS														
CY			6			0.0 %			71	28.2 %	0	0.0 %		0.0 %
CZ			14			0.0 %	52		19 722	12.5 %	3 729	1.6 %		0.0 %
DE	1	100.0 %	44	2.3 %		0.0 %	98		59 102	18.1 %	1 239	2.3 %		0.0 %
DK						0.0 %	59		1 745	22.0 %	38	0.0 %		0.0 %
EE	1 647	92.1 %				0.0 %	600		1 487	15.7 %	151	0.0 %		0.0 %
EI														
EL			18 726	6.8 %		0.0 %	2		2 893	32.6 %	67	0.0 %		0.0 %
ES			4			0.0 %	2		171 093	18.0 %	202	6.4 %		0.0 %
FI	1	100.0 %				0.0 %	10 284		421	14.7 %	18	0.0 %		0.0 %

Pajjiż ta'	Pajjiżi li għamlu l-verifiki (numru ta' verifiki mwettqa; % ta' projbizzjoni)													
------------	---	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

origini	EE		EL		ES		FI		FR		HU		IE	
	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%
FR			2			0.0%	9		721 796	10.6%	84	13.1%		0.0%
GE														
HR			3				5							
HU	1	100.0%	18			0.0%	12		13 622	12.5%	252 209	1.7%		0.0%
IE						0.0%		0.0%	2 406	14.9%	69	11.6%	11 988	43.4%
IR														
IS														
IT			36			0.0%	3		66 779	19.1%	1 012	1.4%		0.0%
KG														
KZ							2							
LI							2							
LT	7	57.1%				0.0%	96		12 650	14.7%	1 404	2.8%		0.0%
LU						0.0%			11 246	19.3%	3	0.0%		0.0%
LV	12	75.0%	2			0.0%	105		7 660	12.7%	400	2.0%		0.0%
MC														
MD			19	5.3%			9							
ME														
MK			126											
MT						0.0%			58	8.6%	0	0.0%		0.0%
NL			6			0.0%	78		41 669	19.1%	494	3.8%		0.0%
NO							4							
Mhux tal-UE	6	100.0%												
Stati Membri tal-UE oħrajn										0.0%				
Stati Membri mhux tal-UE oħrajn									15 164	16.6%				

Pajjiż ta' oriġini	Pajjiżi li għamlu l-verifiki (numru ta' verifiki mwettqa; % ta' projbizzjoni)													
	EE		EL		ES		FI		FR		HU		IE	
	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%
PL	12	58.3%	91	1.1%		0.0%	264		64 920	12.9%	16 794	1.4%		0.0%
PT						0.0%			65 603	13.8%	32	0.0%		0.0%
RO			1 416	3.2%		0.0%	23		35 842	15.7%	24 107	4.3%		0.0%
RS			91	2.2%										
RU			11				5 359							
SE	3	100.0%		0.0%		0.0%	89		269	16.7%	155	3.9%		0.0%
SI			16			0.0%	9		5 023	15.2%	4 030	2.0%		0.0%
SK				0.0%		0.0%	11		21 614	14.9%	15 728	1.3%		0.0%
SM														
SV														
TJ														
TM														
TN														
TR			129	0.8%			18							
UA			14				223							
UK	1	100.0%		0.0%		0.0%	12		11 568	12.9%	46	34.8%		0.0%
US														
UZ														
VA														
XK														
ZM														

Pajjiż ta' oriġini	Pajjiżi li għamlu l-verifiki (numru ta' verifiki mwettqa; % ta' projbizzjoni)													
	IT		LT		LU		LV		MT		NL		PL	
	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%
AD														
AL													2	
AR													7	
AT	30	6.7%		0.0%	6	116.7%		0.0%		0.0%	18	0.0%	286	
AZ													74	
BA													442	
BE	40	20.0%		0.0%	77	57.1%	2			0.0%	252	2.0%	97	
BG	57	29.8%	127	6.3%	25	120.0%	14	14.3%			51	0.0%	2 547	
BL										0.0%				
BR														
BY													12 295	
CA														
CH										0.0%			36	
CS													1	
CY	1	100.0%		0.0%	2	100.0%		0.0%		0.0%	8	0.0%	5	
CZ	60	13.3%	345	0.3%	13	53.8%	8	12.5%		0.0%	82	1.2%	9 082	
DE	106	10.4%	254		161	67.7%	10		7	0.0%	297	2.4%	3 126	
DK	8		30		5	0.0%	9			0.0%	32	0.0%	133	
EE	6	16.7%	1 438	1.3%	1	100.0%	106	6.6%		0.0%	12	0.0%	3 345	
EI								0.0%						
EL	13	15.4%		0.0%	4	75.0%		0.0%		0.0%	12	0.0%	53	
ES	37	51.4%	1		60	71.7%		0.0%		0.0%	104	1.9%	597	
FI	5		4	50.0%	8	87.5%	10	10.0%		0.0%	23	4.3%	112	
Pajjiż ta' oriġini	Pajjiżi li għamlu l-verifiki (numru ta' verifiki mwettqa; % ta' projbizzjoni)													
	IT		LT		LU		LV		MT		NL		PL	
	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%

FR	254	29.1%	2		56	76.8%	1			0.0%	42	0.0%	83	
GE													103	
HR										0.0%			813	
HU	75	13.3%	81	2.5%	20	40.0%	2			0.0%	37	2.7%	2912	
IE	5	40.0%	2		6	16.7%		0.0%		0.0%	15	0.0%	88	
IR														
IS													18	
IT	8 118	62.2%		0.0%	16	37.5%		0.0%	13	38.5%	52	3.8%	633	
KG													62	
KZ													230	
LI													2 240	
LT	42	2.4%	46 220	1.8%	23	43.5%	497	11.9%		0.0%	162	1.2%	22 710	
LU	29	13.8%		0.0%	106	77.4%		0.0%	2	0.0%	4	0.0%	49	
LV	7		4 693	0.5%	8	37.5%	3 974	8.0%		0.0%	15	0.0%	7 430	
MC													1	
MD													820	
ME													10	
MK													608	
MT	3	66.7%		0.0%		0.0%		0.0%	3 513	53.9%	2	0.0%	51	
NL	35	20.0%	6		41	24.4%	14		2	0.0%	2 724	1.3%	770	
NO													14 342	
Mhux tal-UE	24	4.2%												
Stati Membri tal-UE oħrajn														
Stati Membri mhux tal-UE oħrajn														

Pajjiż ta'	Pajjiżi li għamlu l-verifiki (numru ta' verifiki mwettqa; % ta' projbizzjoni)
------------	---

origini	IT		LT		LU		LV		MT		NL		PL	
	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%
PL	156	12.2%	16513	1.5%	56	71.4%	202	7.9%		0.0%	392	2.0%	1033995	0.9%
PT	29	10.3%	2		11	9.1%		0.0%		0.0%	49	2.0%	428	
RO	152	27.6%	44	4.5%	54	90.7%	2			0.0%	60	0.0%	3399	
RS													1056	
RU													17543	
SE	3		3		5		3			0.0%	15	0.0%	147	
SI	52	11.5%	12		10	60.0%		0.0%		0.0%	21	0.0%	934	
SK	100	13.0%	97	4.1%	24	41.7%		0.0%		0.0%	56	0.0%	5462	
SM													126	
SV														
TJ													0	0.0%
TM													1774	
TN														
TR													2935	
UA													15649	
UK	19	5.3%		0.0%	13	69.2%		0.0%		0.0%	35	0.0%	93	
US														
UZ													9	
VA													9	
XK														
ZM														

Pajjiż ta' origini	Pajjiżi li għamlu l-verifiki (numru ta' verifiki mwettqa; % ta' projbizzjoni)											
	PT		RO		SE		SI		SK		UK	

	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%
AD												
AL												
AR												
AT		0.0%	2	0.0%	26	53.8%	19	0.0%	115	7.8%	242	61.6%
AZ												
BA												
BE		0.0%	0	0.0%	42	54.8%	0	0.0%	0	0.0%	1245	65.5%
BG		0.0%	66	7.6%	525	54.9%	117	2.6%	65	36.9%	3731	84.0%
BL												
BR												
BY												
CA												
CH												
CS												
CY		0.0%	0	0.0%	0	0.0%		0.0%		0.0%	74	108.1%
CZ		0.0%	6	16.7%	222	56.3%	16	0.0%	374	29.7%	3155	65.4%
DE	1		4	25.0%	392	28.6%	5	20.0%	58	13.8%	3350	50.7%
DK		0.0%	0	0.0%	930	40.5%		0.0%		0.0%	118	66.1%
EE		0.0%	0	0.0%	405	36.0%	2	0.0%	0	0.0%	238	52.9%
EI												
EL		0.0%	0	0.0%	0	0.0%	2	0.0%		0.0%	239	92.5%
ES	26		0	0.0%	45	57.8%	7	0.0%		0.0%	6826	82.8%
FI		0.0%	0	0.0%	989	26.3%		0.0%		0.0%	6	83.3%

Pajjiż ta' oriġini	Pajjiżi li għamlu l-verifiki (numru ta' verifiki mwettqa; % ta' projbizzjoni)											
	PT		RO		SE		SI		SK		UK	
	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%

FR	2		2	50.0%	18	44.4%	2	0.0%		0.0%	1596	57.7%
GE												
HR												
HU		0.0%	51	49.0%	93	53.8%	165	2.4%	387	41.1%	3354	66.8%
IE		0.0%	0	0.0%	22	50.0%		0.0%	1	0.0%	6666	75.3%
IR												
IS												
IT		0.0%	4	0.0%	10	80.0%	34	8.8%	3	33.3%	2511	76.1%
KG												
KZ												
LI												
LT		0.0%	1	0.0%	391	62.9%	24	8.3%	25	20.0%	3256	70.9%
LU	1		0	0.0%	3	33.3%		0.0%		0.0%	127	57.5%
LV		0.0%	0	0.0%	250	46.0%	15	6.7%	17	17.6%	359	72.7%
MC												
MD												
ME												
MK												
MT		0.0%	0	0.0%	2	100.0%		0.0%		0.0%	83	104.8%
NL		0.0%	7	14.3%	382	31.9%	1	0.0%		0.0%	3871	55.0%
NO												
Mhux tal-UE												
Stati Membri tal-UE oħrajn												
Stati Membri mhux tal-UE oħrajn												

Pajjiż ta'	Pajjiżi li għamlu l-verifiki (numru ta' verifiki mwettqa; % ta' projbizzjoni)
------------	---

origini	PT		RO		SE		SI		SK		UK	
	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%	Verifiki	%
PL	2	50.0%	61	41.0%	1905	58.4%	145	2.1%	605	30.6%	11679	73.0%
PT	463	3.2%	0	0.0%	21	66.7%		0.0%		0.0%	2900	84.7%
RO	1		19319	45.6%	143	64.3%	189	6.3%	216	31.5%	5567	86.6%
RS												
RU												
SE		0.0%	1	0.0%	32656	11.7%		0.0%		0.0%	55	63.6%
SI		0.0%	3	0.0%	33	45.5%	2805	1.9%	9	33.3%	1068	73.7%
SK		0.0%	3	33.3%	67	70.1%	90	2.2%	11215	31.3%	2743	70.9%
SM												
SV												
TJ												
TM												
TN												
TR												
UA												
UK		0.0%	0	0.0%	25	64.0%		0.0%	1	200.0%	97536	41.0%
US												
UZ												
VA												
XK												
ZM												